

1938
ОКТАБЕРЬ
29
ШАМАТКУН
250 (5063) №

ЧАВАШ КОММУНЁ

21-мѣш сѣл тухаѣ ПСК(б)П Чаваш Обкомѣне Чаваш АССР Верховнай Советѣн хаҫачѣ Пѣр №-рѣ 10 пус

РЕДАКЦИ АДРЕС: г. Чебоксары, ул. Коммунарская, 6. Дом Печаты.
Т.Е. ЛЕОНОВИЧ: редактор — 8-87,
реп. заместителъ — 3-97, редакци секретарѣ — 4-40, парт. партис наѣн — 8-89,
Валкусаѣ наѣн — 4-97, советск. парт. наѣн — 8-88, промислаѣ наѣн — 7-87,
Валкусаѣ наѣн — 2-36, дежурный — 6-23.

СЫВА ПУЛТАР 20 СҮЛ ТУЛТАРНӐ ЛЕНИНЛА-СТАЛИНЛА КОМСОМОЛ!

Чапла йубилей

Пайан сталинла самрак ару, пѣтѣм совет халкѣ Ленинла-Сталинла комсомол 20 сҮл тултарине уявласѣ.

1918 сҮлта октябрѣн 29-мѣнчѣн Самраксен Социалистмал Союз-есен Пѣтѣм Российри пѣрремѣш сѣсѣс пусаранна. Ҫак сѣс В. И. Ленин таташ хуҫташас еҫенине тата йертсе пинине пулса иртѣ. комсомол туса хуҫине политика-ла тата организациѣ сирѣлетсе хаварна.

Унтаппа 20 сҮл иртѣ. Сирѣм сҮл хуҫиничи кѣрешуне еҫре Ленинла-Сталинла комсомол пирѣн сѣршавра пите писк политикий вай пулса таче. Вай хайѣн ретѣнче Ленин—Сталин парти еҫишѣн, коммунистмал совет халхѣн телѣне савансѣшѣн, унѣн пуйн тата културал тата ирѣкѣл пурн-сѣшѣн пѣтѣм революциѣ хастар-лахна кѣрешекен 6 мѣйлу сҮр совет патриотисене пѣрлештерсе тараѣ. Комсомол ПСК(б)П парти чин сивѣш, чи шанчылл помочишчи, унѣн хаватла резерв пулса тараѣ.

Граждан вѣрси вѣхтѣне шура сарсене тата, интервентсене пус-пѣх аркатса тама комсомол вите хуҫтен мобилизаци туса иртѣртѣ. Херлѣ Ҫар ретне, сапсуа фронтѣ 25 пин комсомолѣна асатѣ. Ҫак кѣрешуе хайѣн паттарлахне каттаршан комсомол Херлѣ Илав орденѣ илет.

Коммунистла самраксен союз уларай группа пулса тама, ун пур еҫре те хайѣн пуйншине, хайѣн пусарухне партияла (Ленин). Ленин катарта пинине асат-тас, коммунистсен партиѣ йертсе пинине, комсомолѣн уларнѣ-семе уларнѣсеме сѣн саватсен, хаварсен, шахтѣсен, чукусулсен, кохозсен, колхозсен строитѣл-тиш тапхѣрчѣ хайсене мухавта витѣртѣ (Сталин). Комсомол социалистмал амарта пулсарѣ.

Комсомолѣ VIII-мѣш сѣсѣне Сталин йулташ, «Асалах ала илме-ле, пѣлѣвен пур отарисен пѣнѣне те большевика специалистсене сѣн кадрусене вѣрентсе сир-тентермеле, вѣрентме, вѣрентме-ле, сине тарса вѣрентме!» тесе катарта паче. Хайѣн пѣтѣм еҫне Сталин катарта пача пек сѣнсе комсомол хайѣн ил халх, кил-сене темпѣе пиншѣр вѣрентме йа-рѣ, социалистмал амарта тата ала-рах, тата тарнѣрах сарса йа-рѣ, сѣн техникана ала илсѣш-тин паттарла кѣрешѣт, индустри-ѣ сѣн гигаҫисене туса еҫре 350 пин комсомолѣна мобилизациет. Совет правитѣлѣ комсомолѣн еҫне писк хал парса, ана еҫлѣх Херлѣ Илав орденѣ паче.

Комсомол совет-государств системине писк вырѣн йишиса тараѣ. ССР Союзѣн Верховнай Советѣн депутатсене хуҫиничи 284 сич самраксен. Пирѣн Чаваш республикѣне караши сҮл 600 комсомолѣна государтсѣн ответѣл еҫсене лартн. ССРП Верховнай Советѣн, союзла тата автономал республикѣсен Верховнай Советѣн

сене суллас умен 2.594 комсомо-лец агитатар пулса, 1.403 комсомо-лец округсеме участкисен сул-лас комиссийсене еҫлѣртѣ. Чаваш еҫхалах 18 комсомолѣна хай-ѣн депутатне суларѣ.

Хаватла стахановла йуҫама комсомолсеме рабочи самраксеме пусарѣт. Чукусул транспортне комсомолѣн Кривонос, пир-авар промисленнѣсене Иевдокиппа Мария Виноградисем, колхозла Ялхусалахисем, Мария Демченко, Паша Ангелова, шав-транспортне комсомолѣн-механикатор Елдан-ман стахановла йуҫама пусарса йаѣтѣ. Чаваш комсомолѣ пѣхса сиртентерне комсомолсеме, Ялху-салах стахановлѣсеме—Коротков, Данилав, Куликов, Григорьевла йу-лташсем совет правитѣлѣсичи чи писк награда—орденѣсеме илме тивѣсѣе пусѣтѣ.

Комсомол, коммунистсен партиѣ, Сталин йулташ йертсе пинине, Ялланах халх тѣшансеме сив-вѣчѣн кѣрешсе пинѣ, вай хайѣн ретѣнчи трюксисла-бухарила тата буржуала-националиста шпионсене тата диверсантсене пусѣлѣх сапса аркатѣ, малала тата сѣмѣрсе пѣртѣ. Ленин—Сталин партиѣ самраксене телѣне уҫан анланна, хара-ктерѣне вайла пулма, сѣнтерсе-сене еҫсене тама, пѣтѣм вайа со-циалистм еҫсене пама, паттар, ча-татмал пулма, халх тѣшансеме кулш пулма, воспитани парса вѣрентѣт. Пирѣн самраксѣшѣн со-циалистмал таван сѣршыва нѣме хархемсѣрт хуҫтѣсѣн, унѣн вѣ-йѣне хаватне, унѣн пурнѣсѣне ча-пне терекетсичи чи таса татаван еҫ пулса тараѣ. Ака мѣншѣн еҫне Исѣрт—Хевѣлтухѣсичи фронтѣн геройсѣм Иппони самурайсене хирѣс атакна карѣс, сѣнтерѣ ту-рѣс, социалистмал таван сѣршыва-нѣн нѣкам парса текѣнѣшм чик-исене сыхласа хаварчѣ. Хасан кулш патѣнчи сѣнтерѣне чаваш комсомолѣ пѣхса сиртентерне В. П. Винокурав йулташ хайѣн герой-лахне катарртѣ, ана совет прави-телств Совет Союз Геройѣ йаг-не паче. Ку еҫне пите писк хал-лах, вай пѣтѣм Чаваш комсомо-лсеме самраксене ССРП обо-роне терекетсѣшѣн, Херлѣ Ҫар ретне ала чан-чин патриот-сене хатѣрѣсѣшѣн тата лап-рах еҫсеме хавхалантарѣ.

Пѣтѣм тѣнчери революциѣ сам-раксен миршан, ирѣкѣлхѣн, соци-алистмал кѣрешме, фашиста хирѣс хайѣн кѣрешме пѣрлѣх фронтѣ пѣрлѣшѣн. Еҫре вѣсеме пѣртѣ Ленинла-Сталинла комсомол коммунистсен партиѣ йертсе пин-ине хайѣн ретѣне малашне те самрак патриотисене, социалистмал таван сѣршыван тивѣсѣе граждани-сене, пирѣн таван большевика партиѣ тата пѣтѣм тѣнчери еҫ-синсене сулусене асѣ Сталина вѣдѣсѣр париян сѣнсене мѣйлу-мѣйлу еҫсене устерсе пѣртѣ.

Сып пугатар ПСК(б) Парти чин шанчылл аруѣ Ленинла-Сталинла комсомол!

КОМСОМОЛА САЛАМ!

Академик В. Р. Вильямс
ССР Союз Верховнай Советѣн депутатѣ

Ленинла комсомол Ленин-ла-Сталинла коммунистла партиѣне сума-суман тарса, вай йертсе пинине сирѣм сҮл хуҫини еҫне коммунистмал кѣрешѣт. Граждан вѣрси фронтисене комсомол партиѣ йунашар пулн; партиѣ йунашар тарса вай сталинла пилѣ-сҮлсене хуҫалх тата култура фронтисѣ асѣ еҫсене тунѣ.

Комсомолѣн-мѣтросройлѣсеме, варман касаксен комсомолла бригадисем, Амур сичи Комсо-модск хулине таванкасеме, хавар-сене саватсичи комсомолсене стахановла бригадисем, комсомо-лсеме пур сѣрте те хуҫалх еҫиш сиртентерне пусаракисем пулса тараѣ.

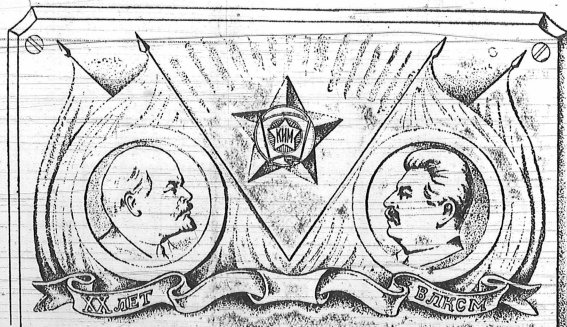
Стахановла йуҫама халх вѣхт-ара хуҫалахна култура еҫне мѣнпур обѣдсене сарласа кѣртѣ. Урам комсомолсеме комсомолла бри-

гадисем рекордсене пилѣх те сирѣх сѣлсе пилѣх. Халх вѣхтѣн ала вай—рекордла участкисене, зеносенчѣн, бри-гадисен рекордла стахановла хохсем, хаварксем, кохозсѣм, совхозсѣм туса хураши пулат.

Ленинла комсомол сѣк еҫре те пусарса пѣраканѣ пулассине тата парти йертсе пинине хуҫалхна култура фронтисѣ сѣн сѣнтерѣ-семе тавансеме еҫне шапаса тараѣт.

Комсомол вѣсѣмѣсѣн вуйсулхна кеҫе сѣрте сѣк вай таван сѣршыва-нѣмѣн вайѣн унѣн чи лапх пиниѣ пулѣ, вай парне таван сѣршыва обѣдсене терекетѣт тата пѣтѣм тѣнчине коммунистм сѣн-тересине сыхкарѣт.

Самраксен хастарла союзѣн мухавта йубилей куҫенче хам-дѣн самраксене саламлатн.



СССР Верховнай Совет Президиумѣн

УКАЗЪ

М. М. Каганович йулташас Еҫлѣх Херлѣ Йалав орденѣне наградашас сичин

М. М. Каганович йулташ 50 сҮл тултарн май тата вай рабочи класпа хресченсеме умѣне тава тивѣсѣе революциѣ писк еҫсеме тунине шуа илсе, Михаил Моисейвич Каганович йулташ, халхичѣ Ленин орденѣне наградалансѣртѣ, Еҫлѣх Херлѣ Йалав орденѣне наградалас.

СССР Верховнай Совет Президиумѣн Председатѣлѣ—Г. Петровский.
СССР Верховнай Совет Президиумѣн Секретарѣ—А. Горкин.

Мускав, Кремль.
1938 сҮлти октябрѣн 27-мѣш.

Михаил Моисейвич Каганович йулташ

ПСК(б)П Тѣн Комитѣтѣ тата ССРП Халх Комиссарѣсен Советѣ Еҫер 50 сҮл тултарн кун Сире—Ленин гвардийнчи патѣ больше-вика, социалистмал индустричн организатарсѣнчѣн пѣрине—большеви-ка херлѣ салам йаѣртѣ.

ПСК(б)П Тѣн Комитѣтѣ ССРП Халх Комиссарѣсен Советѣ Сире хамарѣн социалистмал сѣршыван оборона терѣне сирѣлетсе телѣше, социалистмал общество тѣс вѣлѣше нумай сҮлсеме хуҫини писк уса курсе еҫсеме сунаѣ.

ПСК(б)П Тѣнкомѣне ССРП Халх Комиссарѣсен Советѣ хуҫиничи:
И. СТАЛИН.
В. МОЛѢТѢВ.

Вѣсен паттар еҫе сѣнѣ сѣнтерѣсеме тума хавхалантарѣ

Совет Союзѣн пур кѣтесѣнчѣн те «Родина» самолѣтн геройла екипаж йаѣне нумай салам-семе килѣсѣ, вай телеграммисене пирѣн сѣршыви еҫсинсеме хай-сен хайула дѣтчисине—Валентина Гризодубова, Полина Осипен-ко, Мария Раскова йулташсем паттар еҫне чунтан хавхаланса саванин сичин каласа парасѣ.

Киргиз ССР Республикѣнчи Чукс сҮлѣн округтѣн еҫсинсеме, Гризодубова йулташ ССРП Вер-ховнай Советѣн депутата сҮлѣн сҮлѣн сҮлѣн, сапса сҮлѣн, Еҫер, пирѣн мухавта депутат, сҮлѣн сҮлѣн шанине турсе катарѣт. Парти, правитѣлѣ тата Сталин йулташ пана хисѣлѣ заданиѣ чапн пурнѣса кѣртѣ май Сире тата Сирѣн чапла тусарсене По-лина Осипенкова Мария Раско-вана сывлѣх суса саламлатѣрт.

Поларниксем дѣтчисѣм пат-не хайсен Херлѣ саламне йаѣрт-сѣ. Еҫер, Рудольф утраве сичи

поларниксем, сирѣн сѣнтерѣне мухавтантар. Мирѣ самаа еҫиш сирѣн тарса, еҫер, соци-алистмал таван сѣршыван патриот-семе, сакна пите лапх пѣлѣтѣрт сѣршыва хуҫсан еҫне сите пу-лтарайман кѣтсе сѣр сичне ниста тата сук. Сакна фашиссем лапх пѣлѣс тачарѣ!

«Советсен сѣршыван ирѣкѣл хѣ-рарѣсеме, — тет хайѣн саламне ССРП Верховнай Советѣн депута-тсене орденосѣн Мария Демчен-ко,—сталинла самарна хавхаланса сѣкнѣн хѣрарѣсеме социалистм строитѣлѣсине пур участкисене те еҫне геройла образѣсѣм кат-тарса парасѣ.

Колхоз хирѣсѣнчи пиншѣр ста-хановксем, хайула тата паттар дѣт-чисѣн примерѣе хавхаланса сѣкнѣн стахановксем социали-стмал уйхирти писк тухѣсѣ тир-пулшн тата итларах хастарлан-са еҫлѣртѣ.

Республикѣри профсоюзсен активѣн напашлѣвѣ

Октябрѣн 27-мѣнчѣн, Шуша-карта, Строитѣлсѣн клубисе проф-союзсен активѣн республикѣри напашлѣвѣ уҫлѣч. Канапшала 500 сич пухани. Канапш пѣр йѣту: Профсоюзсен Пѣтѣм Союзыри Тѣн Советѣн VII-мѣш пленумѣн итѣвѣ.

Канапш президиума 30 сичтан суларѣ. Хисѣлѣ президиума Ста-лин, Молѣтѣн, Л. Каганович, Воро-шилов, Калинин, Микоян, Анд-рейѣв, Жданѣв, Ижков, Хрушчо-в, Шершн, Хозе Диас, Тельман йулташсене суларѣ. Большеви-ксен партин, социалистм таван сѣршыви халхсѣн тата пѣтѣм

тѣнчери еҫсинсене сҮлсҮлѣн Ста-лин йулташн йагнѣ, партиѣ пра-витѣлсѣн сҮлсҮлсѣн йаѣсене апсан канапшала пуханиссеме пурѣ тавалан ала сҮлсѣсѣ, ура сиче тарса саламласѣ.

Канапшун йертсе пыракѣн орга-нѣсене сулѣн хирѣн, Профсо-юзсен Пѣтѣм Союзыри Тѣн Со-ветѣн VII-мѣш пленумѣн еҫсеме сич-нен ССР Союзѣнчи профсоюзсен Тѣн Советѣн представитѣлѣ Чури-повский йулташ доклад туса пачѣ.

Октябрѣн 28-мѣнчѣн канапш малала еҫлѣртѣ.

Нормана ытлашшипѣх тултарчѣс

Шушакарти Водопйанв йаѣне таракан-тир-саран саватѣнчи ком-сомолсене Ленинла-Сталинла ко-сомол 20 сҮл тултарн уявѣа еҫ нормине ытлашшипѣх тултарнине кѣтсе илѣч. Пелагейѣ Скачкова 214 процент, Николай Павлов 168.7 процент, Лидия Никитина 143.1 процент, Иван Никаноров 140.5 процент, Григорий Игорев 134.3 процент, Иван Афанасьев 129 процент, Александр Уваров 128.4 процент, Нина Уварова 127.5 процент, Иван Михайлов 121.1 процент тултарн.

Одѣ Сорокинла Лидия Ни-китина ПВХО значѣн нормисене пана.

„Родина“ самолѣтн геройла екипажне Кремльре йишѣнни

Октябрѣн 27-мѣнчѣн, кантѣрла 4 сехетѣ, Кремльри Писк дворѣ-ра ПСК(б)П Тѣн Комитѣтѣ тата ССР Союзѣн Правитѣлсѣн «Родина» самолѣтн геройла екипаж-не—В. С. Гризодубова, П. Л. Осипенко тата М. М. Раскова йу-лташсене йишѣн.

Праснѣри пек чапнлн илметѣ-н дворѣна Совет халхѣн чи ла-йѣх сичинсеме, партиѣ правитѣл-ств роководитѣсеме, мухавта тухн паттар командирсеме, хайула дѣтчисеме, чапла конструктор-семе, наукапа техника дѣятѣлсеме, Мусквари саватсичи стахановчѣн пѣлѣтѣрт. Пурѣ хавас калѣла, сѣр тѣри чапла вѣсѣне телѣлѣ-н вѣлѣн 8 хайула совет хѣрарѣ-не сывлѣх суса саламама турсе килнѣн кашнѣх телѣлѣ.

Унтах телѣлѣ вѣтѣ героинѣ, вѣсѣм сҮл сичи коҫумсѣмѣх-ха, анчѣх вѣсѣм калѣ сѣмѣлланн еҫ-нѣ, хавасѣ сич-пите; вѣсѣн тѣл-мѣрен хаварн хан чухне тата тѣнчѣ чарыла мар нѣмѣрен я-рамтѣ герой-дѣтчисене пурнѣсѣ-не асѣрханѣр пѣхса усарма кир-нѣ сичнѣн сыхлантарѣ. Вѣсѣн пур-нѣ пирѣншѣн пур йишнѣн ре-кордсѣнчѣн те, — вай рекордсѣ-тем пек пискѣ чапла пулсан та, — пахара. Саванна тата партиѣ правитѣлѣ пирѣн геройсѣн пур-нѣсѣн, вѣсѣн кил-йишѣн лапх-лахнѣ телѣне сыхласа, дѣтчисеме Валентина Гризодубаишн, По-лина Осипенкаишн тата Мария Расковаишн пѣрремѣш тост ка-лаѣ.

Валентина Гризодубова хайѣн отѣтсѣсе калѣн саватѣне совет авиацин сѣн сѣнтерѣне тума хав-халанса сѣкнѣн сич сичнѣн, нумай мѣллула халхѣн пѣтѣм сѣнтерѣсѣнчѣн организатарѣ сичнѣн, телѣнемѣ чапла наставник сич-нѣн, сирѣп роководитѣлѣ те савѣ-тус сичнѣн—Иосиф Виссарионович Сталин сичнѣн херулен калѣ.

Сѣршыван хайула херѣ калѣн сѣмѣксеме пѣрлѣшѣн, пѣтѣм зал Сталин йулташ чылсала нумайчѣн чарнаймасѣр тавалан овици тавѣт.

Иккѣмѣш пилот Полина Осипенко совет халѣн пѣр шухайш пулшн сичнѣн, вай тусѣлн пѣрлѣ-сѣн сичнѣн вайлан хавхаланса калѣ.

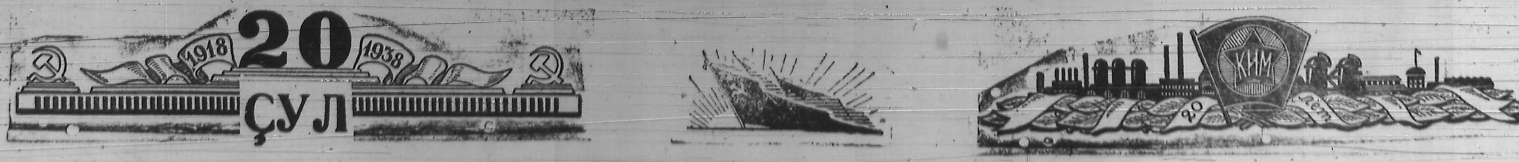
Мария Раскова Сталин йулташ йаѣне чѣрерн калѣн сапѣк са-мѣксеме телѣнемѣ ашшн ланрса кайасѣ.

В. А. Обручев академикѣ Еҫлѣх Херлѣ Илав орденѣ парса наградалан

СССР Верховнай Совет Президиумѣ Владимир Афанасьевич Обручев академик наукара еҫсеме пусулан 50 сҮл тултарн йагнѣ, ана Еҫлѣх Херлѣ Илав орденѣ парса наградалама тунѣ. Гомск хулини институтн торнѣн фѣ-культетѣ В. А. Обручев йагнѣ пана йишѣн.

И. Ф. Лискун академикѣ Еҫлѣх Херлѣ Илав орденѣ парса наградалан

СССР Верховнай Совет Президиумѣ наукапа техникан тава тивѣсѣе дѣятѣлѣ Пѣтѣм Федотавич Лискун академик суралн 65 сҮл тултарн тата вай наукапа пѣла-гоника еҫсене еҫсеме пусулан 40 сҮл тултарн йагнѣ ана Еҫлѣх Херлѣ Илав орденѣ парса награ-далама тунѣ.



Хасан кўли райониче пуласа
иртне кёрешуре хайуахисе
тагнотарлахе кайтарса Совет
Союзга Геройлахе кайтарса
де пуласенче берге дейгана
комсомола Ввачеслав Петрович
Винокурва ауташ пуласа тече.

Чаваш кантурё.
ОСЦСЕМ ПЫШАНАССЕ.